

REFERENCES

- Adams, W. C. (2015). Conducting semi-structured interviews. In *Handbook of Practical Program Evaluation* (4th ed., pp. 492–505). Jossey-Bass.
- Ana, P. B. (2018). The benefits of learning English as a second language. *Publicaciones Didácticas*, 553–556. <https://core.ac.uk/download/pdf/235850879.pdf>
- Andayani, E. S. (2022). The importance of learning and knowing English in higher education in Indonesia. *Research and Development Journal Of Education*, 8(1), 372–379. <https://doi.org/10.30998/rdje.v8i1.13315>
- Andriani, W., & Angelina, P. (2020). English language education students' perception of the use of English subtitled movies. *Indonesian Journal of English Language Studies (IJELS)*, 6(2), 48–58. <https://doi.org/10.24071/ijels.v6i2.2824>
- Astuti, Y. W., & Mustadi, A. (2014). Pengaruh penggunaan media film animasi terhadap keterampilan menulis karangan narasi siswa kelas V SD. *Jurnal Prima Edukasia*, 2(2), 250–262. <https://doi.org/10.21831/jpe.v2i2.2723>
- Birulés-Muntané, J., & Soto-Faraco, S. (2016). Watching subtitled films can help learning foreign languages. *PLoS ONE*, 11(6), 1–10. <https://doi.org/10.1371/journal.pone.0158409>
- Braun, V., & Clarke, V. (2006). Using thematic analysis in psychology. *Qualitative Research in Psychology*, 3(2), 77–101. <https://doi.org/https://doi.org/10.1191/1478088706qp063oa>
- Busa, E. N. (2023). Faktor yang mempengaruhi kurangnya keaktifan peserta didik dalam kegiatan pembelajaran di kelas. *Jurnal Sosial Humaniora Dan Pendidikan*, 2(2), 114–122. <https://doi.org/10.55606/inovasi.v2i2.764>
- Faqe, C. K. (2020). The effectiveness of English movie subtitles in vocabulary learning among Iraqi Kurdistan EFL learners: Soran University EFL learners as an example. *International Journal of Current Advanced Research*, 7(9), 46–58. <https://doi.org/10.24327/ijcar.2017.2594.0053>
- Fauji, M. S., & Zuhriyah, M. (2022). The Impact of using English subtitled movies in students' speaking ability. *EJI (English Journal of Indragiri): Studies in Education, Literature, and Linguistic*, 6(2), 285–299. <https://ejournal.unisi.ac.id/index.php/eji/>
- Fitri, D., & Ma'rifah, U. (2022). The use of subtitled video animation to improve students vocabulary at Ban Erawan School Thailand. *English Education Journal*, 12(4), 526–537. <https://doi.org/10.15294/eej.v12i4.66626>

- Furaidah, Asni., Ngadiso, & Asrori, Muh. (2016). Watching video with English subtitle as an alternative to improve reading skill. *English Education Journal*, 7(2), 257–263.
- Harefa, Y., Rulina, N., & Syahputra, F. P. (2025). Enhancing vocabulary through English subtitles. *Journal of Linguistics and Literary Research*, 6(1), 1–13. <https://doi.org/10.26594/register.v6i1.idarticl>
- Itawari, C., Nisa, R., & Safura, S. (2025). Enhancing English proficiency through subtitled movies: A study at an Islamic Junior High School in Aceh. *Accentia: Journal of English Language and Education*, 5(1), 62–72.
- Kallio, H., Pietilä, A. M., Johnson, M., & Kangasniemi, M. (2016). Systematic methodological review: Developing a framework for a qualitative semi-structured interview guide. *Journal of Advanced Nursing*, 72(12), 2954–2965. <https://doi.org/10.1111/jan.13031>
- Karakaş, A., & Sariçoban, A. (2012). The impact of watching subtitled animated cartoons on incidental vocabulary learning of ELT students. *Teaching English with Technology*, 12(4), 3–15.
- Krashen, S. D. (1985). *Principles and Practice in Second Language Acquisition*. Pergamon.
- Laaser, W., & Toloza, E. A. (2017). The changing role of the educational video in higher distance education. *International Review of Research in Open and Distance Learning*, 18(2), 265–276. <https://doi.org/10.19173/irrodl.v18i2.3067>
- Lestari, R. P., & Yosintha, R. (2022). The effects of watching English-subtitled videos on EFL students' vocabulary learning. *ELTR Journal*, 6(2), 63–71. <https://doi.org/10.37147/eltr.v6i2.130>
- Maguire, M., & Delahunt, B. (2017). Doing a thematic analysis: A practical, step-by-step guide for learning and teaching scholars. *All Ireland Journal of Teaching and Learning in Higher Education*, 8(3), 3351–33514. <https://doi.org/10.1109/TIA.2014.2306979>
- McIntosh, M. J., & Morse, J. M. (2015). Situating and constructing diversity in semi-structured interviews. *Global Qualitative Nursing Research*, 2, 1–12. <https://doi.org/10.1177/2333393615597674>
- Meilani, L., Bastulbar, B., & Pratiwi, W. D. (2021). Dampak pembelajaran jarak jauh terhadap aspek kognitif, afektif, dan psikomotor bagi siswa sekolah menengah atas (SMA). *Jurnal Pendidikan Bahasa Dan Sastra Indonesia Undiksha*, 11(3), 282–287. <https://doi.org/10.23887/jjpbs.v11i3.31476>

- Musfiqon, H. M. (2012). *Development of media and learning resources*. PT Prestasi Pustakaraya.
- Onishchuk, I., Ikonnikova, M., Antonenko, T., Kharchenko, I., Shestakova, S., Kuzmenko, N., & Maksymchuk, B. (2020). Characteristics of foreign language education in foreign countries and ways of applying foreign experience in pedagogical universities of Ukraine. *Revista Romaneasca Pentru Educatie Multidimensionala*, 12(3), 44–65. <https://doi.org/10.18662/rrem/12.3/308>
- Prakash, R., Sharma, N., & Advani, U. (2019). Learning process and how adults learn. *International Journal of Academic Medicine*, 5, 75–79. https://doi.org/10.4103/IJAM.IJAM_41_18
- Puspitarini, Y. D., & Hanif, M. (2019). Using learning media to increase learning motivation in elementary school. *Anatolian Journal of Education*, 4(2), 53–60. <https://doi.org/10.29333/aje.2019.426a>
- Rahmawanti, M. R., Larasati, T. M., & Rahayu, N. (2021). Student's perception on the use of English-subtitled movies toward learner's spoken grammar understanding. *Wiralodra English Journal (WEJ)*, 5(2), 39–49. <https://doi.org/10.31943/wej.v5i2.135>
- Rao, P. S. (2019). The importance of speaking skills in English classrooms. *Alford Council of International English & Literature Journal (ACIELJ)*, 2(2), 6–18.
- Robbin, S. P. (2003). *Perilaku organisasi* (9th ed.). PT Indeks Kelompok Gramedia.
- Robson, H., Thomasson, H., Upton, E., Leff, A. P., & Davis, M. H. (2024). The impact of speech rhythm and rate on comprehension in Aphasia. *Cortex*, 180, 126–146. <https://doi.org/10.1016/j.cortex.2024.09.006>
- Sabouri, H., Zohrabi, M., & Osbouei, Z. K. (2015). The impact of watching English subtitled movies in vocabulary learning in different genders of Iranian EFL learners. *International Journal on Studies in English Language and Literature*, 3(2), 110–125.
- Shaojie, T., Samad, A. A., & Ismail, L. (2022). Systematic literature review on audio-visual multimodal input in listening comprehension. *Frontiers in Psychology*, 13, 1–11. <https://doi.org/10.3389/fpsyg.2022.980133>
- Shopia, K., Sabila, D., & Purnawati. (2022). Students' interest in learning english through YouTube (A case study in senior high school of Sekolah Alam Cikeas Bogor). *STAIRS: English Language Education Journal*, 3(1), 10–18.
- Soemanto, W. (2006). *Psikologi pendidikan: Landasan kerja pemimpin pendidikan* (5th ed.). Rineka Cipta.

- Soemanto, W. (2010). *Psikologi pendidikan*. Rineka Cipta.
- Suarni. (2017). Meningkatkan keaktifan belajar siswa pada kompetensi dasar organisasi pelajaran PKN melalui pendekatan pembelajaran pakem untuk kelas iv SD negeri 064988 Medan Johor T.A 2014/2015. *Journal of Physics and Science Learning (PASCAL)*, 01(2), 129–140.
- Sugiwan, S. (2014). *Pengaruh perilaku belajar terhadap hasil belajar siswa pada mata pelajaran ekonomi kelas xi di madrasah aliyah negeri lipatkain kecamatan Kampar Kiri kabupaten Kampar*. 1–74.
- Suharman. (2005). *Psikologi kognitif*. Srikandi.
- Teng, M. F. (2022). Incidental L2 vocabulary learning from viewing captioned videos: Effects of learner-related factors. *System*, 105, 1–12. <https://doi.org/10.1016/j.system.2022.102736>
- Walgito, B. (2002). *Pengantar psikologi umum*. Andi.
- Wijaya, I. K. (2015). Pembelajaran bahasa Inggris di sekolah dasar. *BAHTERA: Jurnal Pendidikan Bahasa Dan Sastra*, 14(2), 120–128. <https://doi.org/10.21009/bahtera.142.02>
- Wong, S. W. L., Lin, C. C. Y., Wong, I. S. Y., & Cheung, A. (2020). The differential effects of subtitles on the comprehension of native English connected speech varying in types and word familiarity. *Sage Open*, 10(2), 1. <https://doi.org/10.1177/2158244020924378>
- Wood, J. T. (2015). *Interpersonal communication: Everyday encounters*. Cengage Learning.
- Woolfolk, A. E. (1998). *Readings in educational psychology*. Allyn & Bacon.
- Yin, R. K. (2009). *Case study research: Design and methods* (4th ed.). Sage.
- Yulinar, K., & Sulistyanto, I. (2025). The correlation between frequency of using English subtitles and perceived speed of spoken English in films toward students' perception of listening comprehension. *International Conference English Language Education for Undergraduate Students*, 2(1), 264–278.
- Zanón, N. T. (2006). Using subtitles to enhance foreign language learning. *Porta Linguarum*, 6(4), 41–52. <https://doi.org/10.30827/digibug.30659>